

Distr.: General  
11 November 2014  
Russian  
Original: English, French and  
Russian

---

## Европейская экономическая комиссия

### Административный комитет Конвенции МДП 1975 года

#### Шестидесятая сессия

Женева, 5 февраля 2015 года

Пункт 4 с) предварительной повестки дня

Деятельность и административные функции

Исполнительного совета МДП:

Выборы членов Исполнительного совета МДП

## Выборы членов Исполнительного совета МДП

### Записка секретариата

#### А. Выдвижение кандидатур

1. В соответствии с положениями Конвенции МДП и на основе решений пятьдесят девятой сессии Административного комитета (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/121, пункты 24-26), настоящим секретариат ЕЭК ООН объявляет регистрацию кандидатов, желающих баллотироваться на выборах членов ИСМДП. Ожидается, что девять членов ИСМДП будут избраны Административным комитетом МДП на его шестидесятой сессии (Женева, 5 февраля 2015 г.) большинством государств – Договаривающихся сторон, присутствующих и участвующих в голосовании.

2. Имя, должность и краткое описание должностных обязанностей и профессиональных знаний кандидата, которого какое-либо Правительство, возможно, пожелает выдвинуть, должны поступить в секретариат ЕЭК ООН не позднее 15 декабря 2014 г. (Attention: Mr. Miodrag Pesut, Office 402-4, Palais des Nations, CH-1211 Geneva 10; эл. почта [wp.30@unece.org](mailto:wp.30@unece.org); факс +41-22-917-0614).

#### В. Рассылка списка кандидатов

3. После получения кандидатур, 16 декабря 2014 г. секретариат ЕЭК ООН разошлет по Договаривающимся сторонам Конвенции окончательный список всех выдвинутых кандидатов. В соответствии с решением Административного комитета (TRANS/WP.30/AC.2/59, пункт 26), после рассылки секретариатом этого списка выдвижение других кандидатур не допускается. При этом, однако,



подразумевается, что уже включенные в список кандидаты могут быть отозваны после его рассылки.

4. В этом контексте Договаривающиеся стороны Конвенции, возможно, пожелают принять к сведению, что ИСМДП состоит из девяти членов, представляющих разные Договаривающиеся стороны Конвенции. Срок полномочий каждого члена Исполнительного совета МДП составляет два года. Члены Исполнительного совета МДП могут быть переизбраны (статья 9 приложения 8 к Конвенции). В соответствии с пояснительной запиской 8.13.1-2 к Конвенции МДП, деятельность членов Исполнительного совета МДП финансируется правительствами их соответствующих стран. Кроме того, в соответствии с положениями, принятыми на сороковой сессии ИСМДП (15-16 июня 2009 г.), члены ИСМДП имеют право на получение суточных в связи с участием в сессиях ИСМДП, в Организации Объединенных Наций их размер будет зависеть от места проведения встречи, количества проведенных ночей для участия в сессии.

## **С. Критерии для выдвижения кандидатур и процедура выборов**

### **I. Критерии для выдвижения кандидатур в ИСМДП**

5. На двадцать девятой сессии Административного комитета были одобрены следующие критерии для выдвижения кандидатур в ИСМДП (TRANS/WP.30/AC.2/59, пункты 24–27), как указано в пояснительной записке 8.9.1 (вступление в силу: 1 января 2015 г.):

8.9.1 Члены Исполнительного совета МДП должны быть компетентны и иметь опыт в области применения таможенных процедур, в частности процедуры транзита МДП, как на национальном, так и на международном уровнях. Члены Совета выдвигаются своими соответствующими правительствами или организациями, являющимися Договаривающимися сторонами Конвенции. Они представляют интересы Договаривающихся сторон Конвенции, а не конкретные интересы любого индивидуального правительства или организации (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/117, пункт 29).

### **II. Процедура выборов членов ИСМДП**

6. На двадцать девятой сессии Административного комитета была одобрена следующая процедура выборов членов ИСМДП (TRANS/WP.30/AC.2/59, пункты 24–27), поправки в которую были внесены на ее пятьдесят девятой сессии (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/121, пункт 25):

а) При всех выборах применяется тайное голосование, если только при отсутствии каких-либо возражений Комиссия не примет решение обойтись без голосования по той или иной согласованной кандидатуре или списку кандидатур. В таком случае каждое государство – Договаривающаяся сторона будет иметь количество голосов, соответствующее числу имеющихся мест. Накопление голосов по любому отдельному кандидату не допускается (TRANS/WP.30/AC.2/53, пункт 31 и ECE/TRANS/WP.30/AC.2/121, пункт 25)).

б) Кандидаты, набравшие большинство голосов, считаются избранными. В том случае, если число кандидатов, получивших большинство

голосов, превышает число имеющихся мест, избираются кандидаты, набравшие наибольшее количество голосов (TRANS/WP.30/AC.2/53, пункт 31).

с) Секретарь МДП и его персонал обеспечивают процедуру выборов и подсчет голосов (TRANS/WP.30/AC.2/53, пункт 31).

d) Число голосов, полученных по итогам голосования зарегистрированными кандидатами, не разглашается (TRANS/WP.30/AC.2/53, пункт 34).

7. В соответствии с процедурой, принятой Административным комитетом в феврале 1999 г. на первых выборах членов ИСМДП, до начала процедуры выборов зарегистрированные кандидаты, возможно, пожелают кратко представить себя делегациям Договаривающихся сторон, участвующих в сессии Административного комитета.

---